

ELURRAko alerta horia dela eta, Bizkaiko Foru Aldundiak **BERTAN BEHERA** utziko du **2017ko urtarrilaren 15erako** Eskola Kirola programaren **MENDIKO** jarduera.

Debido a la alerta amarilla por **NIEVE** establecida para el próximo día, desde la Diputación Foral de Bizkaia **SE SUSPENDE** la actividad de **MONTAÑA** del Programa de Deporte Escolar para el día **15 de enero de 2017**.

Era berean, **ELURRAko** alerta horia dela eta, Bizkaiko Foru Aldundiak **BEHERAGOKO GOMENDIOAK** ematen ditu, Eskola Kirola programaren barruan dauden beste ekintzetarako (lehiaketak, hastapen eta jostetako jarduerak eta aisialdiko jarduerak) (egunak: **2017ko urtarrilaren 14rako eta 15erako**).

Así mismo, y debido a la alerta amarilla por **NIEVE**, establecida para los próximos días, desde la Diputación Foral de Bizkaia se realizan las **SIGUIENTES RECOMENDACIONES** para el resto de las actividades del Programa de Deporte Escolar (competiciones y actividades de iniciación y recreativas) **para el 14 y 15 de enero de 2017**.

a) Kirol iharduetara joan-etorrietan, segurtasun baldintzak haunditu itzazu

a) Extreme las condiciones de seguridad en los desplazamientos a las distintas actividades deportivas.

b) Mendi-irteera bat egin nahi baduzu:

b) Si se va a realizar alguna salida al monte:

- Informa zaitez joan nahi duzun lekurako iragarpen meteorologikoaz, eta har ezazu kontuan eguraldi aldaketa gogorak oso ohikoak direla mendian.

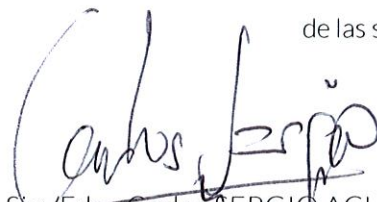
- Infórmese de la predicción meteorológica de la zona a la que se piensa ir y tenga en cuenta que los cambios bruscos de tiempo pueden ser frecuentes en el monte.

- Eraman itzazu soinean ekipamendu eta arropa egokiak. Eraman ezazu motxilan erreserbako jan-edanak.

- Porte el equipamiento y ropa adecuados. Lleve en la mochila víveres de reserva.

- Kirol ekintzak burutuko diren baldintza meteorologikoak direla medio, antolatzaileak irtenbideen ibilbidea bertanbehera utzi edo aldatu ditzake

- Dependiendo de las condiciones meteorológicas que se den en el momento de llevarse a cabo las actividades, la organización podrá suspender o modificar el recorrido de las salidas.



Sin./Fdo.: Carlos SERGIO ACHÓTEGUI

Euskara eta Kultura Sailako Aholkulari Orokorra
Asesor General del Departamento de Euskera y Cultura